

D Wird die Maschine überlastet, schaltet diese zum Schutz ab und das LED-Licht (5) fängt an zu blinken (5x, dann 1 Sekunde Pause). Lassen Sie das Gerät abkühlen. Anschließend kann das Gerät wieder normal verwendet werden.

GB The machine will shut off and the LED light (5) will begin to flash (5x, then a 1-second pause) if it becomes overheated. Let the unit cool down. Then the equipment can be operated as normal again.

F Si la machine est surchargée, celle-ci s'éteint automatiquement par sécurité et la lampe LED (5) commence à clignoter (5x, puis 1 seconde de pause). Laissez refroidir l'appareil. Ensuite, l'appareil peut être utilisé à nouveau normalement.

I Se l'apparecchio viene sovraccaricato si spegne automaticamente per protezione e la luce LED (5) inizia a lampeggiare (5 volte, poi 1 secondo di pausa). Fate raffreddare l'apparecchio. Poi si può riutilizzare l'apparecchio normalmente.

DK/N Overbelasted maskinen, slukker den for at beskytte maskinen, og LED-lyset (5) går i gang med at blinke (5x, så 1 sekund pause). Lad generatoren køle af. Herefter kan produktet tages i brug igen på normal vis.

S Om maskinen överbelastas kommer den att slås ifrån för att skyddas. LED-ljuset (5) börjar blinka (5 ggr, därefter 1 sekund paus). Låt maskinen svalna. Därefter kan maskinen användas på normalt sätt igen.

CZ Pokud se stroj přetíží, z důvodu ochrany se vypne a kontrolka LED (5) začne blikat (5x, pak 1 sekunda pauza). Nechte přístroj vychladnout. Poté se přístroj může zase normálně používat.

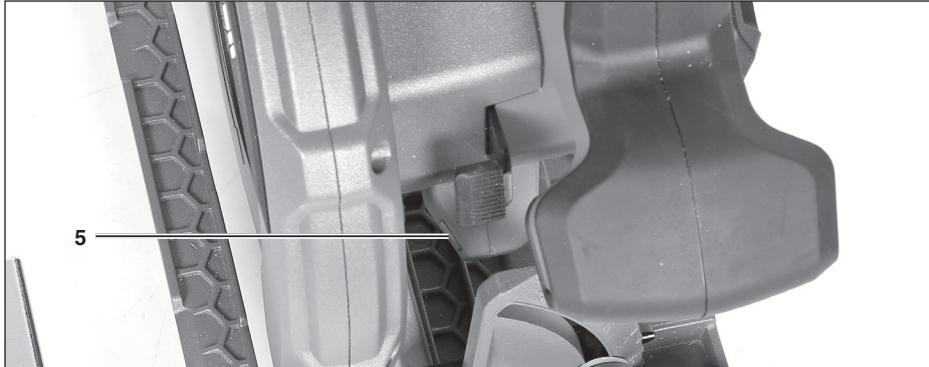
SK Ak je stroj preťažený, z dôvodu ochrany sa vypne a kontrolka LED (5) začne blikať (5x, potom 1 sekunda pauza). Nechajte prístroj vychladnúť. Potom je možné prístroj znova normálne používať.

NL Als de machine overbelast wordt, schakelt hij ter bescherming uit en begint het led-lampje (5) te knipperen (5x, daarna 1 seconde pauze). Laat het apparaat afkoelen. Het apparaat kan daarna weer normaal worden gebruikt.

E Si la máquina se sobrecarga, se desconecta como protección y la luz LED (5) empieza a parpadear (5 veces, luego 1 segundo de pausa). Esperar a que el aparato se enfrie. A continuación el aparato puede volver a utilizarse normalmente.

FIN Jos konetta ylikuormitetaan, niin se sammuu koneen suojaamiseksi ja LED-valo(5) alkaa vilkkua (5 kertaa, sitten 1 sekunnin tauko). Anna laitteen jäähtyä. Sen jälkeen voit käyttää laitetta jälleen tavalliseen tapaan.

SLO Če je stroj preobremenjen, se zaradi zaščite izklopi, lučka LED (5) pa začne utripati (5x, nato 1 sekundo premora). Naprava naj se ohladi. Nato lahko napravo spet normalno uporabljate.



H Ha a készülék túlerhelt, védelem céljából kikapcsol, és a LED-fény (5) villogni kezd (5x, majd 1 másodperc szünet). Hagyja a készüléket lehülni. Azután a készüléket megint normálisan használható.

RO Dacă mașina este suprasolicitată, acesta se oprește pentru protecție și lumina LED (5) începe să clipească (5x, apoi o pauză de 1 secundă). Lăsați aparatul să se răcească. După aceea, aparatul poate fi utilizat din nou normal.

GR Σε περίπτωση υπερφόρτωσης της μηχανής, απενεργοποιείται για προστασία της και αρχίζει να αναβοσθήνει το φως LED (5) (5 φορές, μετά 1 δευτερόλεπτο διάλειμμα). Αφήστε τη συσκευή να κρυώσει. Κατόπιν μπορείτε να χρησιμοποιήσετε κανονικά τη συσκευή.

P Se a máquina for sobrecarregada, esta desliga-se para efeitos de proteção e a luz LED (5) começa a piscar (5x, depois 1 segundo de pausa). Deixe o aparelho arrefecer. Em seguida, o aparelho pode ser usado normalmente.

HR/BIH Ako se stroj preoptereti, onda se isti za zaštitu isključuje i LED svjetiljka (5) počinje treptati (5x, zatim 1 sekunda pauze). Ostavite uređaj da se ohladi. Nakon toga uređaj se opet može normalno koristiti.

RS Ako se mašina preoptereti, onda se ona za zaštitu isključi i LED svetlo (5) počne da trepti (5x, onda 1 sekund pauze). Pustite uređaj da se ohladi. Potom se uređaj može ponovo normalno upotrebiti.

TR Makineye aşırı yüklenildiğinde makine koruma için kapanır ve LED ışığı (5) yanıp sönmeye başlar (5 kez, sonra 1 saniye duraklama). Testerinin soğumasını bekleyin. Testere soğuduktan sonra tekrar normal şekilde kullanılabilir.

PL Jeśli urządzenie jest przeciążone, wyłącza się w celu ochrony, a dioda LED (5) zaczyna migać (5 razy, a następnie 1 sekunda przerwy). Należy poczekać, aż urządzenie ostygnie. Następnie można powrócić do normalnej pracy z urządzeniem.

EE Kui masin koormatakse üle, lülitub see kaitseks välja ja LED-tuli (5) hakkab vilkuma (5x, seejärel 1-sekundiline paus). Laske sedmel maha jahtuda. Seejärel saab seadet jälle tavaliselt kasutada.